

9ª ASSEMBLEIA GERAL MUNDIAL
DA REDE INTERNACIONAL DOS ORGANISMOS DE
BACIA
FORTALEZA (BRASIL) – DO 12 AO 16 DE AGOSTO DE
2013

PROGRAMA PROVISÓRIO

DT N°05

**Documento de Trabalho
Sujeito a validação**

SEGUNDA-FEIRA 12 AGOSTO 2013

- **TODO
O
DIA** **CHEGADA DOS PARTICIPANTES NO AEROPORTO FORTALEZA**
 - Recepção ao terminal,
 - Traslado ônibus para o Marina Park Hotel,
 - Instalação no hotel

CREDENCIAMENTO PARA A ASSEMBLÉIA GERAL DA RIOB

- **14 H 30
18 H 00** **WORKSHOP da Rede dos Organismos de Bacia do Brasil (REBOB):
"A importância dos Organismos de Bacia na gestão de águas"**

ALMOÇO E NOITE LIBRES

**SECRETARIADO TÉCNICO PERMANENTE
REDE INTERNACIONAL DE ORGANISMOS DE BACIA**

21, rue de Madrid - 75008 PARIS (FRANCE)
Tél. +33.1.44.90.88.60 - Fax +33.1.40.08.01.45 - E.mail : riob@riob.org

www.riob.org

TERÇA-FEIRA 13 AGOSTO 2013

- **TODO O DIA :** **CHEGADA DOS PARTICIPANTES NO AEROPORTO DE FORTALEZA**
 - **Recepção no terminal,**
 - **Traslado ônibus para o Marina Park Hotel,**
 - **Instalação no hotel**
 - **Credenciamento para a Assembleia Geral da RIOB**

- **09 H 00 :
16 H 30 :**
 - **COMITÊ DE LIGAÇÃO DAS REDES REGIONAIS:**
 - **Presidido por,**
Presidente Regional,
 - **Relator :**
Secretário Técnico Permanente Regional.

- **09 H 00 :
16 H 30 :**
 - **ASSEMBLEIA DA REBOB**
Rede Brasileira dos Organismos de Bacia
Os participantes de outras redes regionais da RIOB são convidados a participar como observadores.
 - **Presidido por Lupercio ZIROLDO ANTONIO**
Presidente da REBOB

 - **MINI-CURSOS DE CAPACITAÇÃO:**

1 - Planos de Recursos hídricos, Professor Sergio Rodrigues Soares
2 - Comitês de Bacia - Experiência brasileira, Professor Victor Sucupira

- **16 H 30 :
19 H 00 :**
 - **REUNIÃO DO COMITÊ DE LIGAÇÃO MUNDIAL DA RIOB :**
Centro de Conferências International - Marina Park Hotel
 - **Presidido por SE. o Sr.Kabiné KOMARA,**
Presidente Mundial da RIOB,
Alto Comissário da OMVS
Organização para o Desenvolvimento do Rio Senegal
Ex-Primeiro-Ministro da Guiné

 - **Relator : Sr. Jean-François DONZIER,**
Secretário Técnico Permanente da RIOB.

- **19 H 30:
21 H 30:**
 - **CERIMÓNIA DE ABERTURA OFICIAL DOS TRABALHOS**
COCKTAIL DE BOAS VINDAS

19H30 :
21H30 :

TERÇA-FEIRA 13 AGOSTO 2013

Centro de conferências Internacionais Marina Park Hotel

CEREMÔNIA OFFICIAL SOLENE DE ABERTURA :

- **Sr. Lupercio ZIROLDO ANTONIO**,
Presidente da REBOB, Rede Brasileira de Organismos de Bacia, Brasil,
- **Sr. Mário DANTAS**, Coordenador do Fórum Nacional de Comitês de Bacia,
- **Sr. César PINHEIROQ**, Secretário de Recursos Hídricos do Ceará
- **Sr. Abel JIMENEZ ALCAZAR**, Presidencia da ROBAN,
Rede de Organismos de Bacia da América do Norte, Gerente de Conselhos de Bacia,
Comissão Nacional da Água - México
- **Sr. Gerardo GONZÁLEZ**, Presidente da RELOB,
Rede Latino-Americana de Organizações de Bacia, Diretor de Gestão Integrada de Bacia,
Autoridade Nacional do Meio Ambiente, Panamá,
- **Sr. Victor A. DUKHOVNY** Secretário do EECCA – NBO,
Rede de Organismos de Bacia da Europa Oriental, Cáucaso e Ásia Central,
- **Sr. Daniel CHOMET**, Presidente da Rede de Ilhas Bacias,
Presidente do Comitê de Bacia de Martinica,
- **Sra. Atanaska TUNTOVA**, Presidenta do CEENBO
Rede de Organismos de Bacia Europa Central e Oriental,
Diretora-Geral Direção da bacia do Mar Egeu Oriental, Bulgária,
- **Sr. Ahmet Mete SAATÇI**, Presidente da « EURO-RIOB 2012- 2013»,
Presidente do Instituto Turco da Água, SUEN, Turquia,
- **Sra. Maria Ángeles UREÑA**. Présidenta da Confederação Hidrográfica do Jucar – Espanha,
Secretariado da Rede Mediterrânica de Organismos de Bacia, REMOB,
- **Sra Tracy Sithabile MOLEFI**, Presidenta do RAOB,
Rede Africana de Organismos de Bacia
Diretora, Ministério de Minerais, Energia e Recursos Hídricos, Botsuana,
- **Sr. Ney MARANHÃO**,
Secretário Nacional de Recursos Hídricos, Brasil,
- **Sr. Benedito BRAGA**,
Presidente do Conselho Mundial da Água,
- **A Sua Excelência o Sr Mohamed Salem OULD MERZOUG**,
Presidente Mundial da RIOB 2010 - 2012.
- **A Sua Excelência o Sr.Kabiné KOMARA**,
Presidente Mundial da RIOB,
Alto Comissário da OMVS *Organização para o Desenvolvimento do Rio Senegal*
Ex-Primeiro-Ministro da Guiné
- **A Sua Excelência o Sr. Vicente ANDREU GUILLO**
Presidente da Agência Nacional de Águas (ANA) Brasil,
- **A Sua Excelência o Sr. Cid GOMES**
Governador do Estado do Ceará,
- **A Sua Excelência a Sra. Isabela TEIXEIRA**,
Ministra do Meio Ambiente, Brasil,

21 H 30 :

COCKTAIL DE BOAS VINDAS

QUARTA-FEIRA 14 AGOSTO 2013 – PREEIRO DIA OFICIAL
Centro de conferências Internacionais – Marina Park Hotel
(PELA MANHÃ)

- **09 H 00 : APRESENTAÇÃO DOS PROBLEMAS E DAS INSTITUIÇÕES DA ÁGUA**
11 H 00 : NO BRASIL:

- **A Sua Excelência o Sr. Vicente ANDREU GUILLO**
Presidente da Agência Nacional de Águas (ANA) Brasil,

APRESENTAÇÃO DA IMPORTÂNCIA DA ÁGUA NO CENÁRIO INTERNACIONAL

- **Sr. Benedito BRAGA**, Presidente do Conselho Mundial da Água

11 H 00 : INTERVALO

- **11 H 00 : PRIMEIRA MESA REDONDA TEMÁTICA**
Como «Talk-Show»:

Tema: Gestão dos recursos hídricos
deve ser um dos Objetivos de Desenvolvimento Sustentável
pós-2015

- **Moderador: Sr. Jean-François DONZIER**,
Secretário Técnico Permanente da RIOB
Rede Internacional de Organismos de Bacia

Sr. Benedito BRAGA,
Presidente do Conselho Mundial da Água,

SE. o Sr. Kabiné KOMARA,
Alto Comissário da OMVS
Organização para o Desenvolvimento do Rio Senegal

M. Simon SAKIBEDE,
Secretário-Geral da CICOS (Comissão Internacional da Bacia do Congo)

Sra Tracy Sithabile MOLEFI,
Presidenta do RAOB, Rede Africana de Organismos de Bacia Diretora,
Ministério de Minerais, Energia e Recursos Hídricos, Botsuana

M. Puy LIM,
Vice-presidente da Autoridade da Tonle Sap, Camboja

12 H 00 : Sra. Lucia VARGA,
Ministra Delegada pela água, florestas e pesca.,
Ministério do Meio Ambiente Roménia,

M. Francisco NUNES CORREIA,
Ex -ministro do Meio Ambiente, do Ordenamento do Território e do
Desenvolvimento Regional, Professor Universitário, Portugal

Sr. Laurent BERGEOT,
Director-Geral da Agence de l'Eau Adour-Garonne, França,,

Sr. Daniel CHOMET,
Presidente da Rede de Ilhas Bacias, Presidente do Comitê de Bacia de
Martinica

Sr. Vicente ANDREU GUILLO
Presidente da Agência Nacional de Águas (ANA) Brasil,

➔ PREGUNTAS/RESPOSTAS

➔ CONCLUSÕES

- **13 H 00 : ALMOÇO- BUFFET**

QUARTA-FEIRA 14 AGOSTO 2013 – PREMEIRO DIA OFICIAL
Centro de conferências Internacionais Marina Park Hotel
À TARDE

• **14 H 30 : PRIMEIRA SESSÃO ESTATUTÁRIA**
DA ASSEMBLÉIA GERAL DA RIOB:

Co-presidentes :

- **SE. o Sr. Kabiné KOMARA,**
Presidente Mundial da RIOB,
e SE. o Sr. Vicente Andreu GUILLO
Novo Presidente Mundial proposto pelo Brasil RIOB.
- **Relator : Sr. J.F. DONZIER,**
Secretário Técnico Permanente da RIOB.
- **Relatório de atividades 2010 - 2011 – 2012**
- **Perspectivas 2013 - 2016**
 - **Sr. J.F. DONZIER,**
 - Secretário Técnico Permanente da RIOB
- **Orçamentos RIOB, 2010, 2011, 2012, 2013**
 - **Henri Limouzineau – KPMG**
 - Fiscal Auditor da Rede,
- **Estratégia de Comunicação da RIOB**
 - **Sra. Christiane RUNEL**
 - Directora da publicação do "Boletim da Rede",
- **Participação RIOB o sétimo Fórum Mundial da Água, a Coréia em Abril de 2015, Animação dos trabalhos preparatórios,**
- **Lançamento do « Passeporte azul de cidadão de Bacia »,**
- **Sra. Maggie WHITE,**
Secretária-Geral ao Secretariado Internacional para a Água, Canada,
- **As Redes Regionais da RIOB e seus projetos:**
 - **Sras / Srs.**
Presidentes ou Secretarios Técnicos Permanentes Regionais:
 - **RAOB: - Mr. Tamsir NDIAYE,**
 - **Euro-RIOB: - Mr. Ahmet Mete SAATÇI,**
 - **CEENBO: - Ms. Daniela RADULESCU,**
 - **EECCA-NBO: - Mr. Vadim SOKOLOV,**
 - **REMOB: - Mr. Teodoro ESTRELA MONREAL,**
 - **RELOB: - Mr. Gerardo GONZÁLEZ**
 - **REBOB: - Mr. Lupercio ZIROLDO ANTONIO,**
- **PREGUNTAS E RESPOSTAS,**
- **DEBATE GERAL,**
- **CONCLUSÕES.**

• **16 H 30 : PAUSA REFRESCOS**

QUARTA-FEIRA 14 AGOSTO 2013 – PRIMEIRO DIA OFICIAL
Centro de conferências Internacionais (confirmar)
À TARDE (continuação)

• **16 H 45 : SEGUNDA MESA REDONDA TEMÁTICA:**

Tema: **Adaptação à mudança climática e prevenção de fenómenos extremos de inundações e secas.**

Moderador: Sr. Jean-Marie WAUTHIER,
Diretor de Relações Internacionais da Região da Valónia, na Bélgica.
Ex-presidente do Grupo "Euro-INBO".

- **Sra. Sonja KOEPEL,**
Comissão Económica das Nações Unidas para a Europa (UNECE),
- **Sra. Daniela RADULESCU,**
Diretora do Instituto Nacional de Hidrologia e Gestão da Água, Roménia
- **Sr. Teodoro ESTRELA MONREAL,**
Chefe do departamento de planeamento Hidrográfico,
Confederação Hidrográfica do Jucar, Espanha,
- **Sr.. Joël PELICOT,**
Presidente da Comissão de Planeamento do Comitê da Bacia Loire-Bretagne, França
- **Sr. Bart FOKKENS,**
Presidente do Centro Europeu para a recuperação do rio, na Holanda,,
- **Sr. Willi STRUCKMEIER**
Diretor do Instituto Federal de Geociências e Recursos Naturais, Alemanha

17 H 45 :

- **Sr. Mohamed EL FASSKAOUI,**
Director da Agência de Bacia Hidrológica Souss Massa Draa, Marrocos,
- **Sra Bahar SEL FEHIM,**
Chefe do Departamento de Departamento de Gestão de Bacias Hidrográficas,
Ministério de Florestas e Recursos Hídricos, Turquia
- **Sr. Sanusi Imran ABDULLAHI,**
Secretário Executivo do Comitê da Bacia do Lago Chade
- **Sr. Ramón DAZA HURTADO,**
Direção Geral de Águas, Ministério das Obras Públicas, Chile
- **Sr. Joaquim GONDIN,**
Agência Nacional de Águas, Brasil
- **Sr. Vinicius BENAVIDES,**
Presidente da Agência de Água e Saneamento do Distrito Federal de Brasília, Brasil.

➔ **PREGUNTAS E RESPOSTAS**
➔ **DEBATE GERAL,**
➔ **CONCLUSÕES.**

• **19 H 00: CONCLUSÃO DOS TRABALHOS DO PRIMEIRO DIA**

- **20 H 30 : “NOITE DO RIO SENEGAL”**
A convite de SE. o Sr. Kabiné KOMARA, Alto Comissário da OMVS
Presidente Mundial da RIOB,
Roupa Cômuda

QUINTA-FEIRA 15 AGOSTO 2013 – SEGUNDO DIA OFICIAL
Centro de conferências Internacionais Marina Park Hotel
PELA MANHÃ

• **08 H 45 : TERCEIRA MESA REDONDA TEMÁTICA:**

Tema: Marcos institucionais para a ação de Organismos de Bacia
A participação de autoridades locais, usuários da água
e do público, papel dos Comitês de Bacia.

Animador : Sr. Paulo VARELLA

Diretor da Agência Nacional de Águas (ANA) Brasil

- **Sra. Maria Angeles UREÑA,**
Presidente da Autoridade da Bacia do Júcar, Espanha
- **Sr. Claude MIQUEU,**
Vice-presidente do Conselho Geral de Altos Pirinéus, França
Presidente da Comissão de Planejamento da Agência de Água Adour
Garonne
- **Sra. Atanaska TUNTOVA,**
Director-Geral, Direcção da bacia do Mar Egeu Oriental, Bulgária,
- **Sra. Malak SHUKUROVA,**
Presidente do Centro Regional do Ambiente Cáucaso, Geórgia,

Sr. Mekki ABROUK,

Director-Geral da Agência de Bacia Hodna-Soummam Argel, Argélia

- **Sr. Souphasay KOMANY,**
Secretário Nam Ngum Comitê de bacia hidrográfica,
Ministério dos Recursos Naturais e Meio Ambiente, Laos

9 H 45 :

- **Sr. Ebenizario CHONGUICA,**
Secretário Executivo da Comissão da água do Okavango, Botswana
- **Sr. Charles BINEY,**
Director Executivo da Autoridade da Bacia de Volta (ABV)
- **Sr. Abel JIMENEZ ALCAZAR,**
Diretor de Comitês de Bacia do departamento,
Comissão Nacional da Água (CONAGUA), México

Sra. Maggie WHITE,

Secretária-Geral ao Secretariado Internacional para a Água, Canada,

- **Sr. Anivaldo MIRANDA DE PINTO**
Presidente da Bacia do São Francisco
- **Sr. Luiz FIRMINO PEREIRA**
Rede Brasil de Organismos de Bacia,

➔ **PREGUNTAS E RESPOSTAS**
➔ **DEBATE GERAL,**
➔ **CONCLUSÕES.**

• **11 H 00 : PAUSA**

QUINTA-FEIRA 15 AGOSTO 2013 – SEGUNDO DIA OFICIAL
Centro de conferências Internacionais Marina Park Hotel
PELA MANHÃ (continuação)

• **11 H 00 : QUARTA MESA REDONDA TEMÁTICA:**

Tema: **Gestão de rios, lagos e aquíferos transfronteiriços.**

Moderador: Oscar DE MORAES CORDEIRO NETTO,
Presidente da Comissão Científica de Recursos Hídricos
Universidade de Brasília – Brasil

- **Mr. Collins IHEKIRE Remy,**
Secretário Executivo da Autoridade da Bacia do Níger,
- **Sr. Justino VIEIRA,**
Secretário Executivo da Organização para o Desenvolvimento do rio
Gâmbia,
- **Sr. Canisius Kabungo KANANGIRE**
Secretário Executivo da Comissão da Bacia do Lago Victoria,
- **Sr. Mavlon KAZAKOV, Representante do Tajiquistão,**
Comitê Executivo do Fundo Internacional para salvar o Mar de Aral
(EC-IFAS),
- **Sra. Shirouk ALABAYACHI,**
Diretor de Relações Internacionais, Ministério de Recursos Hídricos, no
Iraque,
- **Sra. Flavia LOURES,**
World Wildlife Fund

12 H 00

- **Sr. Ahmet Mete SAATCI**
Presidente do Instituto da Água, Turquia,
 - **Sr. Alfredo MAMANI SALINAS,**
Presidente Executivo da Autoridade do Lago Titicaca,
 - **Sr. Luis HIERRO LOPEZ,**
Delegado Comissão do Rio Uruguai para o Uruguai,
 - **Sr. Serge BAFU,**
Presidente da Bacia Guiana,
 - **Sr. Mauri PEREIRA**
Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos do Estado do Paraná –
Brasil,
 - **Sr. Carlos Eduardo ALENCASTRE**
Rede Brasil de Organismos de Bacia
- ➔ **PREGUNTAS E RESPOSTAS,**
➔ **DEBATE GERAL,**
➔ **CONCLUSÕES.**

• **13 H 00 : ALMOÇO- BUFFET**

- **13 H 30** **EVENTO PARALELO:** A importância dos instrumentos legais para
14 H 30 apoiar a cooperação em bacias transfronteiriças.
Organizado pela: **WWF, UNEP, UNECE, Green Cross International**
 - **Moderadora: Flavia LOURES,** World Wildlife Fund,

QUINTA-FEIRA 15 AGOSTO 2013 – SEGUNDO DIA OFICIAL
Centro de conferências Internacionais Marina Park Hotel
À TARDE

• **14 H 30 : QUINTA MESA REDONDA TEMÁTICA:**

Tema: O financiamento da gestão da água e dos Organismos de Bacia.

Moderador: Sr. Walter MAZZITTI

Presidente do SEMIDE

Ex-presidente do REMOB

Rede Mediterrânea de Organismos de Bacia.

Sr. Harry LIIV,

Secretário-Geral do Ministério do Meio Ambiente, Estónia,

Sr. Pierre AUGEY,

Diretor da Agência de Água Adour-Garonne, França,

Sr. Mahmoud EL MOKTAR

Diretor de Infra-estruturas Regionais OMVS

Sr. Dibi MILLOGO,

Director da Agência Nakanbé, Burkina Faso

Sr. Bento Tsiu KHATHIBE,

Diretor da Comissão da Água Highlands – Lesoto

Sr. Al Mahdi MEGRBI,

Diretor Geral - Autoridade da Água e do Centro Regional para Aquíferos Compartilhados, Líbia

15 H 30

Sr. Salah BENMATRIK,

Secretário-Geral Agência Bacia Hydraulica do Bouregreg - Chaouia, Marrocos,

Sr. Gerardo GONZALES,

Diretor do Departamento de Comitês de Bacia, Agência Nacional de Meio Ambiente (ANAM), Panamá,

Sr. Javier ROJAS,

Agência Nacional de Águas (ANA), Peru,

Sr. Hector RETAMAL,

Delegado Comissão do Rio Uruguai para à Argentina,

Sr. Luiz NORONHA,

Agência Nacional de Águas (ANA), Brasil

Francisco LAHOZ,

Consórcio PCJ, Brasil

➔ **PREGUNTAS E RESPOSTAS**

➔ **DEBATE GERAL,**

➔ **CONCLUSÕES**

• **16 H 30 : PAUSA REFRESCOS**

QUINTA-FEIRA 15 AGOSTO 2013 – SEGUNDO DIA OFICIAL
Centro de conferências Internacionais Marina Park Hotel
À TARDE (continuação)

• **16 H 45 : MESA REDONDA DE ORGASMOS**
DE COOPERAÇÃO INTERNACIONAL:

Co-Presidente: **Sr. José Machado**,
Ministério da Integração, Brasil,
SE. o Sr. Kabiné KOMARA,
Presidente Mundial da RIOB,
Alto Comissário da OMVS

PANELISTAS:

- **Sra. Carmina MORENO**,
Banco Interamericano de Desenvolvimento (BID)
 - **Sr. Almamy MBENGUE**
Banco Ocidente Africano de Desenvolvimento
 - **Sr. Lee YOUNGSEOK**
Programa das Nações Unidas para o Meio Ambiente (UNEP)
 - **Sr. Emmanuel Chinyamakobvu**,
Convenção das Nações Unidas de Combate à Desertificação (UNCCD)
- 17 H 15**
- **Sra. Sonja KOEPPPEL**,
Comissão Económica das Nações Unidas para a Europa (UNECE)
 - **Sra. Zhuldyz ZHURUMBETOVA**,
Comitê Executivo do Fundo Internacional para salvar o Mar de Aral (EC - IFAS)
 - **Sr. Vadim SOKOLOV**
Global Water Partnership Cáucaso e da Ásia Central,
 - **Sr. Alberto PALOMBO**,
Secretário Executivo, Interamericano da Água Resources Network
(WIN-OAS)
- **17 H 45 : PAUSA**

QUINTA-FEIRA 15 AGOSTO 2013 – SEGUNDO DIA OFICIAL
Centro de conferências Internacionais Marina Park Hotel
À TARDE (continuação 2)

- **17 H 45 : SEGUNDA SESSÃO ESTATUTÁRIA DA ASSEMBLÉIA GERAL DA RIOB**
 - ❖ **Co-presidentes:**
 - **SE. o Sr.Kabiné KOMARA,**
Anterior Presidente Mundial da RIOB, Alto Comissário da OMVS
e SE. o Sr Vicente ANDREU GUILLO
Novo Presidente mundial da RIOB proposto pelo Brasil
 - **Relator : Sr. J.F. DONZIER,**
Secretário Técnico Permanente da RIOB.
 - ◆ **Transferência da presidência Mundial da RIOB**
Da SE. o Sr.Kabiné KOMARA,
Anterior Presidente Mundial da RIOB,
Ao Sr. Vicente ANDREU GUILLO
Novo Presidente mundial da RIOB proposto pelo Brazil
 - ◆ **Nomeação dos novos Membros do Comitê de Ligação Mundial,**
 - ◆ **Designação do país e da cidade - Sede em 2016 pela próxima X Assembleia Geral Mundial da RIOB,**
 - ◆ **Candidatos para a sede em 2019 da XI Assembleia Geral Mundial da RIOB.**
 - ◆ **DECLARAÇÃO DE FORTALEZA (debate e aprovação)**
 - ◆ **DELIBERAÇÕES FINAIS (debate e aprovação)**
- **18 H 45 : CONCLUSÃO DA ASSEMBLÉIA GERAL**
 - **Sr. Abel JIMENEZ ALCAZAR, ,**
Comissão Nacional da Água, Mexico
Sede pela próxima X Assembleia Geral Mundial da RIOB em 2016
SE. o Sr.Kabiné KOMARA,
Anterior Presidente Mundial da RIOB, Alto Comissário da OMVS
 - **SE. o Sr Vicente ANDREU GUILLO**
Novo Presidente mundial da RIOB proposto pelo Brazil
Presidente da Agência Nacional de Águas (ANA) Brasil,
- **19 H 15 : CONCLUSÕES DOS TRABALHOS**
- **20 H 30 : COCKTAIL E EVENTOS CULTURAIS**

SEXTA-FEIRA 16 AGOSTO 2013 – TERCEIRO DIA OFICIAL

VISITA TÉCNICA (especificar)

- **08 H 00 : SAIDA EM ONIBUS DO HOTEL :**
 - **Visitas na Região de Fortaleza**
Sistema de transferência de 55 Kms da água bruta da Bacia Medio Jaguaribe para a Região Metropolitana de Fortaleza

- **18 H30 REGRESO AO AEROPORTO
OU VOLTA AO HOTEL EM FORTALEZA**

SÁBADO 17 AGOSTO 2013

- **TODO O DIA : TRASLADO DOS PARTICIPANTES ÀO AEROPORT**
 - **Traslado ao aeroporto,**
 - **Registro de voos de regresso.**

**HAVERÁ TRADUÇÃO SIMULTÂNEA
PARA TODOS OS TRABALHOS
EM INGLÊS – ESPANHOL-FRANCÊS-PORTUGUÊS**

TODAS AS INFORMAÇÕES E DOCUMENTOS PREPARATÓRIOS
DA ASSEMBLÉIA GERAL ESTARÃO DISPONÍVEIS EM:

www.riob.org

**SECRETARIADO TÉCNICO PERMANENTE
REDE INTERNACIONAL DE ORGANISMOS DE BACIA**

21, rue de Madrid - 75008 PARIS (FRANCE)
Tél. +33.1.44.90.88.60 - Fax +33.1.40.08.01.45 - E.mail : riob@riob.org